



**TEXAS AMERICAN  
BANK**

**Laurencio "Junior" Velazquez, Jr.**  
Loan Officer - NMLS# 1470097 - Se Habla Espanol

602 W. I-30 • P.O. Box 9 • Mt. Vernon, Texas 75457  
903.537.2700 • 903.537.2770 fax  
lvelazquez@fnbgilmer.com  
A BRANCH OF FIRST NATIONAL BANK OF GILMER

**ETEXinsurance Services, Inc.**

For all your insurance needs

Lois Burt-Weatherly, Agent

Hablo Español | 203 N Kaufman Street  
Celina Arreaga, Agent | Mount Vernon, Texas 75457  
903-537-4595

Advertising Available  
\$100.00 small ad  
\$200.00 large ad

Advertising Available  
\$100.00 small ad  
\$200.00 large ad

**HOPKINS COUNTY VETERINARY CLINIC**

Full-service clinic with 4 full time vets for all your small and large animal needs

- After Hours Emergency Call
- Vacation Boarding
- Farm Calls
- Surgical Services
- Medical and Dental Services
- In-House Pharmacy
- Access to Specialists

**Mark Birkenfeld, DVM**

**Hours**

Monday – Friday: 8 -5  
Wednesday: Closed from 12-1  
Saturday: 8-12

Phone: 903-885-0085

129 Hillcrest Drive North  
Sulphur Springs, Tx



“Our source of pride and satisfaction comes from striving to provide our guests with several family friendly events and activities that help them reconnect with tradition and nature through rest and relaxation or adventure and exploration.”

(903) 860-3898 | [www.deerlakecabins.com](http://www.deerlakecabins.com) | 1692 Panther Creek Pass, Mount Vernon, TX 75457

**Sacred Heart Catholic Church**

Office- (903) 537-2174 | **Emergency**-(903)203-4668

E-mail- mvtxsacredheart@gmail.com

Parish Website- sacredheartmountvermontx.com

Facebook & Twitter- Sacred Heart Catholic Church

**Most Reverend Joseph E. Strickland Bishop – Diocese of Tyler**

**Rev. Fr. Freddy Celano, Administrator/Administrador**

**Mass Schedule**

Sunday-9:30 a.m. English

*Domingo-11:30 a.m. - Español*

Tuesday- 5:30 p.m. - English

*Miércoles- 7:00 p.m. Español*

Thursday-5:30 p.m. - English

*Viernes- 7:00 p.m. Español*

*Primer Viernes-7:00 p.m. - Español*

Saturday- 5:30 p.m. English

Holiday Celebrations  
5:30 p.m. English

*Celebración de días festivos*  
*7:00 p.m. Español*

*Weekday Prayer before Mass*  
*Tuesday & Thursday: 5:15-5:30 P.M.*

*Oración antes de la Misa de la semana*  
*Miércoles y Viernes: 6:45-7:00 p.m.*

**Office Hours**

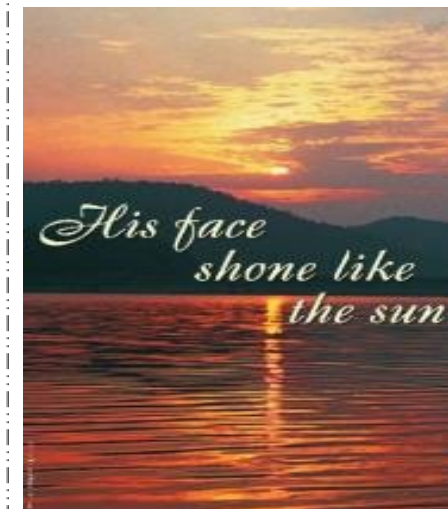
Monday, Wednesday, Thursday  
1:00-5:00 pm

Tuesday  
2:00 - 5:00 p.m.

**Second Sunday of Lent**

March 8, 2020

Christ Jesus . . . destroyed death and brought life and immortality to light through the gospel.  
— 2 Timothy 1:10b



**Segundo Domingo de Cuaresma**

8 de marzo de 2020

Cristo Jesús . . . destruyó la muerte y ha hecho brillar la luz de la vida y de la inmortalidad, por medio del Evangelio.  
— 2 Timoteo 1:10b

**Information**

**Confessions**

Thursday & Friday after Mass or by appointment.  
Saturday- 5:00 p.m.-5:20 p.m. (before mass)

**Baptisms**

Parents and sponsors will receive two classes by the Baptism Team. Contact the office before receiving the classes.

**Marriage**

Couples should contact the pastor 9-12 months before matrimony formation.

**Anointing of the Sick**

By appointment or emergency

**Quinceañera**

Parents will receive 4 classes by Cristina Narvaez. Please contact the office first.

**The Blessed Sacrament**

Please see the below schedule.

**Faith Formation**

From 6:30-8:00 P.M. on Wednesday; in session from September-May. Please contact Cristina Narvaez (903) 204-0099

**RCIA**

For information on instruction in the Catholic Faith (RCIA).

For English please contact Lauren Herman (505-239-8526)

For Spanish (RICA) please contact Cristina Narvaez (903) 204-0099

**Bible Study (Spanish)**

Monday's @ 6:00 P.M.,  
Contact Emma Mendez (903) 285-2562

**Bible Study (English)**

Monday's 5:30 P.M.,  
Contact Norman Horn (903) 860-2949

**Choir (Spanish)**

Monday's @ 7:00 P.M.  
Contact Corazon Gonzalez (903) 305-0159

**Bookkeeper- Juana Servin**

**Offerings**

Collection-\$ 1,469.00

. Bishop Strickland declared this year of the Lord, this Cycle A, the year of the Eucharist, beginning on the first Sunday of Advent (Dec 1, 2019) and ending on the last Sunday of ordinary time, feast of Christ the King (Nov 22, 2020).

**Each first week of the month the Blessed Sacrament will be exposed**

**Adoration begins on March 31<sup>st</sup>**

Tuesday at 6 pm- Ends Wednesday at 4 pm  
Wednesday at 7:30 p.m.-Ends Thursday at 4 p.m.

Thursday at 6 pm- Ends Friday at 4 pm

After Spanish Mass on Friday, there will be a procession with the Blessed Sacrament inside or outside the Church (depending on the weather).

En este año del señor, en este Ciclo A. El Obispo Strickland declaro año de la Eucaristía, comenzando el primer domingo de Adviento (Dic 1, 2019) y finaliza el último domingo del tiempo ordinario, fiesta de Cristo Rey (Nov 22, 2020).

**Cada primera semana del mes se expone al Santísimo Sacramento.**

**Comienza la adoración el 31 de marzo**

Martes a las 6 pm- Termina el miércoles a las 4 pm

Miércoles a las 7:30 pm-Termina el jueves a las 4 pm

Jueves a las 6 pm- Termina el viernes a las 4 pm

Después de la Misa en Español el Viernes habrá una procesión con el Santísimo Sacramento dentro o fuera de la Iglesia (dependiendo el clima).

## CHANGE

Lent is all about change and change is usually not easy. In order to change we have to leave something behind. Today we hear about a very old man who decides to answer God’s call. Abram experiences a tremendous amount of change when he leaves everything behind, risking it all for God’s promise. Jesus changes, is transfigured, right before the eyes of his disciples. The Lenten scriptures issue the call for us to change, to be transfigured, so that we, too, will soon share in the glory of God. What is it that the Lord is asking us to leave behind? Are we willing to take the risk for the promise made by God? These questions are at the heart of the Lenten journey of conversion.  
Copyright © J. S. Paluch Co.

### TODAY’S READINGS

First Reading — The LORD said to Abram: All the families of the earth shall find blessing in you (Genesis 12:1-4a)

Psalm — Lord, let your mercy be on us, as we place our trust in you (Psalm 33).

Second Reading — God has called us to a holy life, not because of our works but according to grace (2 Timothy 1:8b-10).

Gospel — Atop a high mountain, Jesus was transfigured before Peter, James, and John (Matthew 17:1-9). The English translation of the Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

### READINGS FOR THE WEEK

Monday: Dn 9:4b-10; Ps 79:8, 9, 11, 13; Lk 6:36-38

Tuesday: Is 1:10, 16-20; Ps 50:8-9, 16bc-17, 21, 23; Mt 23:1-12

Wednesday: Jer 18:18-20; Ps 31:5-6, 14-16; Mt 20:17-28

Thursday: Jer 17:5-10; Ps 1:1-4, 6; Lk 16:19-31

Friday: Gn 37:3-4, 12-13a; 17b-28a; Ps 105:16-21; Mt 21:33-43, 45-46

Saturday: Mi 7:14-15, 18-20; Ps 103:1-4, 9-12; Lk 15:1-3, 11-32

Sunday: Ex 17:3-7; Ps 95:1-2, 6-9; Rom 5:1-2, 5-8; Jn 4:5-42 [5-15, 19b-26, 39a, 40-42]

### SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: Second Sunday of Lent;

Daylight Saving Time begins;

International Women’s Day

Monday: St. Frances of Rome;

Purim (Jewish observance) begins at sunset

Friday: Abstinence

### SHARING

It's easy to halve the potato where there’s love.

—Irish saying

Please, all announcements should be approved by Father Freddy prior to being published <b>Announcements</b>
<b>Second Collection:</b> Today: Choir/Altar Servers March 22 <sup>nd</sup> : Catholic Relief Services
1. Thank you for participating in making or purchasing tamales.
2. We will have an Altar Server training on Saturday, March 14 <sup>th</sup> from 10 am to 12 pm, we ask that a parent or another adult accompanies the child.
3. No English mass on Tuesday March 17 <sup>th</sup> at 5:30 p.m.
4. Sunday, March 22 <sup>nd</sup> 1 <sup>st</sup> scrutiny and presentation of the Creed.
5. Lent Confessions for our parish will be on Tuesday, March 24 <sup>th</sup> from 5:00 – 8:00 p.m.
6. Adoration Group: Please write down your name, day and time that you wish to come to devote hours of adoration and prayer to the Blessed Sacrament. On the table in vestibule is the sign-up sheet, thanks.
7. 40 CANS FOR LENT Knights of Columbus are sponsoring a food drive for the local food bank during lent. Every parishioner is asked to donate one can of food for each of the 40 days of lent. Collection boxes are set up in the church vestibule and in the Family Lice Center. Nonperishable food and donations will be accepted.
8. Father Freddy asks all the parishioners and visitors that if for any reason you have to leave your car parked at the church after Holy Mass or another event, you please notify him beforehand for security reasons, by text message at (903)203-4668.
9. When entering or leaving the church, please keep silent to give respect to people who may be praying, thank you.
10. Let’s keep German Solis, Carlos Escobedo and Juan Guerrero, from the Hispanic community, in our prayers as they will be preparing to become acolytes in our Diocese.
11. Please keep Lauren Herman in your prayers, may she have a speedy recovery after undergoing surgery.
12. We also pray for the health of Juan Guerrero, Paula Mandujano, Nora Holder, Bill Caughey, JoAnn Martin, Bill & Nancy Miller, and Dudley & Sally Salisbury. If someone would like and knows a friend or relative who needs prayer or is ill, please notify the office so we can add them in our prayers. Also, if someone needs to receive the Eucharist, please contact the office so we can coordinate for a Eucharistic Minister.
13. The St. Philip Institute is hosting several events for the diocese: <ul style="list-style-type: none"><li>• Three to Get Married at the Cathedral Center (Tyler) on March 6-7</li><li>• Witness to Love: Civil Marriage initiative Training Session at St. Mary’s (Longview) on March 21<sup>st</sup></li><li>• Three to Thrive: Retreat for Married Couples at St. Mary’s (Longview) on March 28<sup>th</sup></li></ul>
14. Due to “Coronavirus” pilgrimage to Holy Land will be cancelled for this year.
<b>For reasons of the spread of the "Coronavirus" and as a precaution, as of today Holy Communion will be given only the consecrated host, and only with open hands as recommended by the Catholic tradition, thank you.</b>

### THE HEAVIEST LOAD

A chip on the shoulder is the heaviest load anyone can carry.  
—Anonymous

### SPRING WEATHER

In the spring, I have counted 136 different kinds of weather inside of 24 hours.

—Mark Twain

## CAMBIO

Cuaresma es cambio y cambiar no es fácil. Para poder cambiar debemos dejar algo atrás. Hoy escuchamos acerca de un hombre muy viejo que decide responder al llamado de Dios. Abram atraviesa por una tremenda cantidad de cambios cuando todo lo deja y lo arriesga por la promesa de Dios. Jesús cambia, se transfigura, justo delante de los ojos de sus discípulos. Las escrituras en Cuaresma nos llaman a cambiar, a ser transfigurados, para que también nosotros pronto participemos en la gloria de Dios. ¿Qué nos pide Dios dejar atrás? ¿Estamos dispuestos a arriesgarlo todo por la promesa que Dios hace? Estas son las preguntas centrales en el camino de conversión de la Cuaresma.  
Copyright © J. S. Paluch Co.

### LECTURAS DE HOY

Primera lectura —Abram partió como se lo había ordenado el Señor (Génesis 12:1-4a).

Salmo — Señor, muéstrate bondadoso con nosotros, puesto que en ti hemos confiado (Salmo 33 [32]).

Segunda lectura — Comparte conmigo los sufrimientos por la predicación del Evangelio, sostenido por la fuerza de Dios (2 Timoteo 1:8b-10).

Evangelio — “Este es mi Hijo amado, en quien tengo puestas mis complacencias, escúchenlo” (Mateo 17:1-9).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano  
Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

### LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Dn 9:4b-10; Sal 79 (78):8, 9, 11, 13;

Lc 6:36-38

Martes: Is 1:10, 16-20; Sal 50 (49):8-9, 16bc-17, 21, 23; Mt 23:1-12

Miércoles: Jer 18:18-20; Sal 31 (30):5-6, 14-16;

Mt 20:17-28

Jueves: Jer 17:5-10; Sal 1:1-4, 6; Lc 16:19-31

Viernes: Gn 37:3-4, 12-13a; 17b-28a;

Sal 105 (104):16-21; Mt 21:33-43, 45-46

Sábado: Mi 7:14-15, 18-20; Sal 103 (102):1-4, 9-12;

Lc 15:1-3, 11-32

Domingo: Ex 17:3-7; Sal 95 (94):1-2, 6-9; Rom 5:1-2,

5-8; Jn 4:5-42 [5-15, 19b-26, 39a, 40-42]

### LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

Domingo: Segundo Domingo de Cuaresma;

Cambio de Hora;

Día Internacional de la Mujer

Lunes: Santa Francisca Romana;

Purim (festividad judía) comienza al atardecer

Viernes: Abstinencia

### COMPARTIR

Es fácil partir la papa por la mitad cuando hay amor.

—Proverbio irlandés

Por favor, todos los anuncios deben ser aprobados por el Padre Freddy antes de ser publicados. <b>Anuncios</b>
<b>Segunda Colecta</b> Hoy: Coro/Monaguillos Marzo 22: Servicios de alivio católicos
1. Gracias por participar haciendo o comprando tamales.
2. El sábado 14 de marzo tendremos un entrenamiento para los servidores del altar de las 10 am a las 12 pm. Se les pide a los papás atender por favor o mandar a un adulto en su representación.
3. No hay misa en ingles el 17 de marzo a las 5:30 p.m., gracias.
4. Domingo 22 de marzo es el 1er escrutinio y presentación del Credo.
5. Confesiones Cuaresmales de nuestra parroquia el martes, 24 de marzo de 5 a 8 p.m.
6. Grupo de Adoración: Por favor anotar su nombre, día y hora que desea venir a dedicar horas de adoración y oración al Santísimo Sacramento. En la mesa de enfrente esta la lista, gracias.
7. 40 LATAS PARA LA CUARESMA Los Caballeros de Colón está patrocinando una campaña de alimentos para el banco de alimentos local durante la Cuaresma. Se le pide a cada feligrés que done una lata de comida por cada uno de los 40 días de cuaresma. Las cajas de recolección se instalarán en el vestíbulo de la iglesia y en el Centro de Vida Familiar. Se aceptarán alimentos no perecederos y donaciones.
8. El Padre Freddy les pide de favor a todos los feligreses o visitantes que, si por alguna razón tienen que dejar su auto estacionado aquí después de la Santa Misa u algún otro evento, por motivos de seguridad, le notifiquen al Padre por mensaje de texto al (903)203-4668 de antemano, ¡gracias!
9. Al entrar o salir de la iglesia, favor de mantener silencio para darle respeto a las personas que pueden estar orando, gracias.
10. Oremos por German Solis, Juan Guerrero y Carlos Escobedo que se estarán preparando para el acolitado en nuestra diócesis.
11. Oremos por la salud de Sally Salisbury para que tenga pronta recuperación después de su cirugía.
12. Oremos también por la salud de Juan Guerrero, Paula Mandujano, Nora Holder, Bill Caughey, JoAnn Martin, Bill & Nancy Miller, y Dudley & Sally Salisbury. Si alguien quiere o conoce algún amigo o familiar que necesita oración o está enfermo por favor notifique a la oficina para tenerlo en cuenta en nuestras oraciones. También si alguien necesita recibir la Eucaristía, póngase en contacto con la oficina para que podamos coordinarnos para un Ministro Eucarístico.
13. El Instituto St. Philip está organizando varios eventos para la diócesis: <ul style="list-style-type: none"><li>• Testigo de Amor: Sesión en ingles de capacitación de la iniciativa de matrimonio civil el 21 de marzo en St. Mary’s (Longview)</li><li>• Tres para Prosperar: Retiro en inglés para parejas casadas el 28 de marzo en St. Mary’s (Longview)</li><li>• Son Tres los que se Casan el 24-25 de abril en Wellspring en Whitehouse.</li></ul>
14. Debido a el “Coronavirus” el peregrinaje a Tierra Santa que estaba programado para este año queda cancelado.
<b>Por motivos de la propagación del “Coronavirus” y por precaución, a partir de hoy la Sagrada Comunión se dará solo la hostia consagrada, solo con las manos abiertas conforme lo recomienda la tradición católica, gracias.</b>

### LA MAYOR CARGA

Cargar resentimiento es la mayor carga que puedes echarte encima.

—Anónimo

### PRIMAVERA

Podrán cortar todas las flores, pero no podrán detener la primavera.

—Pablo Neruda